

Nagys. Szabó András ig. urnak

Kossuth-utca

Hangya Közélet

Politikai, közgazdasági és társadalmi ujság

Előfizetési árak:

Égész évre 100 leu, Mlévre 50 leu, negyedévre 25 leu.

Egyes szám ára 2 leu.

Felelős szerkesztő:

TOMPA LÁSZLÓ

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Bulevardul Regele Ferdinand (Kossuth-utca) 14. sz.

Telefonszám: 34.

Megjelenik minden vasárnap.

A közigazgatási bizottság

f hó 24-dikén, tegnap délelőtt, öt-hónapi szünetelés után, a vármegyháza kis termében ismét ülést tartott, melyen a lefolyt idő közigazgatási eseményeit tárgyalták meg. Több, a vármegye népét érintő sérelem is került szóba, melyeket általában mi is részben mások is ismertettek, de a melyek olyan természetűek, hogy újabb megbeszélésük egyáltalában nem felesleges, sőt az — amennyiben a sérelemek elenyésztetéséhez, az eszmék tisztázásához vezethet — egyenesen szükséges is.

Az ülésen Szabó Gábor subprefectus elnökölt, jelentését, a vármegye közállapotairól Biró Dénes főjegyző olvasta fel. Kiegészítésként, a lapok közleményeivel és egyéb híresztelésekkel szemben, a subprefectus a székelyjeltáblák és a házszámátlák ügyéről kívánt felvilágosítást adni. A táblák kicserélése főképpen azért vált szükségessé, mert a régebbi alkalommal első sorban azok olcsósága vétetvén tekintetbe, a táblák általában nem feleltek meg a azok nagyrésze el is kallódott. Mindezek miatt a székerek tulajdonosai — főképpen más vármegyékben — mindegyre ki voltak téve a büntetéseknek, annál inkább, mert hiányzott az egyöntetűség a más vármegyékkel, amelyekben a vármegye, a község, a tulajdonos neve és száma mind megvolt a táblákon. Ezek miatt sürgősen kellvén intézkedni, határozatot készített, a melyet a prefectus jóváhagyván, ajánlatokat kért a táblák készítésére nézve a ezek közül fogadta el — számvevői felülvizsgálat után — a legelőnyösebbnek mutatkozó s egyuttal garanciát is biztosító ajánlatot. Egyébként megbeszélés szerint minden egyes tábla díjából, 10 leut egy régóta szükségelt üthengerelő gép vételására szándékolnak fordítani.

Elekes Dénes dr. bizottsági tag ugyane kérdéshez szólva, nyomatékosan mutatott rá a közhangulat igazgató voltára s kifogásolta, hogy ha más a táblák beszerzése szükséges volt is, arról nem nyilvános árlejtés útján gondoskodtak, illetve a beszerzést nem bízták — autonóm joguk alapján — magukra a községekre. Az árlejtés mellőzését, mint formahibát, Bárbat dr. t. főügyész is kifogásolja.

Szabó subprefectus előbbi felvilágosításait még néhány megjegyzéssel kiegészítve, kijelenti, hogy a jegyzők már régebben szigorú utasítást kaptak, hogy a házszámátlák megvásároltatása ott, ahol azokat a közelebbi időkben újították meg, felesleges és mellőzendő. Az összes befolyt összegek pedig számvevőleg kezeltenek.

Ezután Elekes dr. a csendőrség élelmezése céljából itt-ott még mostanában is gyakorolt rekvirálásokat tesz szóva, majd a tisztviselők vizsgáztatá-

sáról beszél. Nem tartja méltányosnak, hogy a sok feladattal terhelt, de csekély javadalmu alkalmazottakkal szemben, akik a legnehezebb időkben biztosították az állami élet zavartalan menetét, a kormányzat még ilye nehézségeket is támaszt. Szükségesnek látná hosszabb haladók engedélyezését a tisztviselők, kétszeres fizetés melletti szabadságolását, hogy ezalatt alkalmuk lehessen az államnyelv elsajátítására. Kifogásolja végül, hogy a Florescu ünneplésének költségeit a községekkel fizetessék meg s így esetleg Zetelakával is, amelyet a tűzvész olyan borzalmasan sújtott.

A subprefectus megjegyzi, hogy a felvetett kérdésekre a válaszadás a prefectus hatáskörébe tartozik, ki ezuttal nincs jelen. Egyébként biztos tudomása szerint, a prefectus a rekvirálások megszüntetéséről már régebben intézkedett s tudja azt is, hogy a tisztviselők érdekében is több jóindulatu lépés történt, így táviratilag legutóbb is, de a kormánytól további haladók nem volt kieszközölhető.

Mezei Ödön dr. a vármegyház falába beillesztett régi emléktábla, legutóbb történt, eltávolítása miatt érdeklődött, amivel kegyeletértést követek el, lévén a tábla a megyeház építését megörökítő, kedves és ártalmatlan történelmi emlék. A subprefectus szerint, a tábla, mint emlék, épségben a levéltárban van elhelyezve, különben ez ügyben is a prefectus adhat bővebb felvilágosítást.

A pénzügyigazgatóság jelentései szerint, melyeket Németh min. tanácsos olvasott fel, az állami adóbevétel a vármegyében az utóbbi hónapokban havonta 4—5 millió közötti összegeket tett ki. E tárgyhoz Fernengel Gyula biz. tag szólott, ki az említett adóösszegeket a vármegyében súlyosnak találja, úgy hogy ezek — a szigorú adóbehajtási eljárással együtt — veszélyeztetik a lakosság anyagi fennmaradását és további adózó képességét. Mindezekre a kormány figyelme felhívandó lenne, kérve, hogy a jövőben a kivétő bizottságok járjanak el méltányosabban. Elekes dr. azt kifogásolja, hogy az ujonnan nagy számmal létesített új állami iskolák dologi kiadásait, valamint az utvonalakét is a községekre hárítják. Mezei Ödön dr. az adókönyvecskék kibocsátása és az állam által a községeknél ígért adóvisszatérítések ügyében tesz fel kérdéseket.

Németh min. tanácsos felvilágosításai után az államépítészeti hivatal jelentését olvasta fel Sipos főmérnök. A jelentés a hidak és utak rossz állapotát a pénzbeli fedezet teljes hiányával indokolja. Elekes dr. a kobátfalvi hid közveszélyes voltára hívja fel a figyelmet, Bárbat dr. t. főügyész pedig az utasítók takarítatlanságát kifogásolja.

Az állategészségügy, Ehrlich felügyelő jelentése szerint, az utóbbi hónapokban szintén kedvezőtlen volt. Elekes dr. a kereszturvidékről való

állatexport csökkenését fejtegeti s ennek okát a szállítás és ellenőrzés nehézségeiben keresi. Majd nagy gyümölcsstermésünk értékesíthetése érdekében kívánja a hatóságok hatékony megmozdulását.

A patronázs érdekében.

A „Székely Közélet“ f. hó 5. számában igen szépen irt Bálinth Zoltán ur a városba készülő falusi ifjuság célszerű elhelyezéséről, a patronázs útján. De hol van most városokban patronázs? Volt itt Odorheiu is 1919-ig. S ekkor, nem tudom, mi okból, megszűnt. Mint az Odorheiu Pártfogó Egyesület referense működtem s mondhatom, hogy az egyesület igen szép eredményt tudott felmutatni. Tagjai gyermekneveléshez értő férfiak és nők voltak, kikhez úgy a falusi, mint a városi gyermekek, teljes bizalommal fordultak, ügyes-bajos dolgaikban.

Az eltévelyedettek ügyét a helybeli kir. törvényszéken működő kiskorúak bírósága intézte, mindig egy-két pártfogó jelenlétében. S ilyen alkalommal oly könnyen lehetett a megtévelyedett lelkületéhez férközni, mikor látta a pártfogót, hogy senki sincs mellette vagy ellene, csak előtte egy ismeretlen pártfogó, ki önzetlenül, emberbaráti szeretetből tárja elébe hibáit és védi, vezeti a becsületes utra, hol tisztességesen keresheti meg kenyerét. Mióta nincs pártfogó egyesület, mennyi a dologkerülő gyermekek száma! Egyiknek apja-anyja halt el, a máéiké nem törődik vele, részben a rettenetes megélhetési viszonyok miatt.

A tanoncok ügyét is a pártfogó egyesület kísérte figyelemmel. Most ki törődik azokkal a tanoncokkal, akiknek hozzátartozója nincs? És ki viseli gondját azoknak a volt állami gyermekeknek, kik betöltve 16-ik életévüket, kinőttek az állami gondozás alól? Ruhátlanul, rongyosan szolgálbak szerte-szét. Ki veszi őket számba? Senki, mert ezt a munkát, a pártfogó egyesület végezte. Eddig volt ahová az az elhagyott gyermek folyamodjék nyomorúságában, de most nincs. Most, hogy a megélhetés napról-napra nyomasztóbb, most kellene működni a pártfogó egyesületnek, hogy lenne annak a szerencsétlen gyermeknek, kinek hozzátartozója nincs, — hová fordulni. Legyen valami hozzátartozandósága, hol elpanaszolhassa ügyes-bajos dolgait, hogy segítve is legyen rajta, ne csak szóval vagy papíron, hanem meljen vele a pártfogó a munkaadóhoz, orvosolni az ellentéteket. Ha újra életbe lépne az egyesület, mennyi tudatlan, tájékozatlan nyerne utbaigazítást a becsületes megélhetés felé. Csak egy helyiség kellessé, mint eddig volt, ahol a megválasztott pártfogók, urak és nők, meghatározott időben megjelenének elintézni a pártfogottak ügyeit. Nem volna akkor annyi dologkerülő sem. Nem volna szükség sem helyszerezőre, sem a szállásadóra, mert a pártfogó egyesület

azonnal elhelyezné jó, megbízható helyre, hol az erkölcsére vigyáznak és megfigyeltik a munkáját, a mai drágasági viszonyoknak megfelelően. Így nem szoknék reá a falusi leány a pénzért való szeretkezésre. Ezuttal lehetne az erkölcsöket menteni. S ha illetékes helyen megszívlelnék ez ügyet, lennének becsületes jó cselédek is, kik gazdajuknak nem ellenségei, hanem hűséges munkásai lennének.

Terve vette egy ilyen iroda felállítását a kath. Népszövetség, ugyszintén a kath. Misszió-egyesület, de nem kap helyiséget s csak ezen mulik. Ha a Misszió egy megfelelő helyiséget kapna, sok áldásos munkát végezne, a mit eléggé értékelni sem lehet. Itt jelentkeznének a cselédtartók, munkaadók, ugyszintén a városba kerülő fiúk és leányok, nemzetiségi és vallási különbség nélkül. Nem lenne annyi helyváltoztatás, annyi erkölcs-telenség. A társadalomnak nem számkivetettjei, hanem becsületes munkásai lennének. Nem a kórházak és börtönök lakói szaporodnának. Több lenne az Istenfélők és templomba járók száma. (Odorheiu) Özv. Ferenczy Györgyné.

Egy jubileumról.

A homoródszentpáli „Hangya“ fogsasztási és értékesítő szövetkezet f. hó 19-én ünnepelte megalakulásának 20 ik évfordulóját. Ma, amikor minden elképzelhető tényező örömmel ragadja meg az alkalmat, hogy a multtá maradozó idő egy-egy határkövénel ünnepi szint öltönn s külsőleg is dokumentálja, hogy ime, sok viszontagság után is még élék, senkit sem lephet meg e jubileum.

Hogy a 20 év alatt mit tett a homoródszentpáli szövetkezet, csak az tudja igazán mérlegelni, aki tevékenysége egy-egy maradandó eredményét közelebről szemléli. Alig pár ezer korona alaptőkével indul meg a szövetkezet. Az emberek bizalmatlankodók, a szövetkezeti eszme még idegenszerű lévén, bizonyos lomosolygással nézik egyesek erőlködéseit. S a kis bolt megáll, a községben árat szabályoz, uzsorát nyom el. Nehány év mulva már házat épít. Ebben az épületben helyezi el üzlethelyiségét, annak raktárát, itt van a táncterem, gazdaköri helyiség, az olvasókör, a tejszövetkezet is megtalálja helyiségeit, szóval: községeinkben még szokatlan monumentális épület emel. Jón a háboru, az 1916 évi általános fel-fordulás romba dönt mindent. Csak a csupasz falak maraduak meg, de a székely maradiságot fölvaltó székely élelmesség csodákat művel. Az üres falak értékeket kezdenek rejteni maguk közt. A krisztusi erő varázsa, az erős krisztusi hit a halottat föltámasztja, az él, erőre kap, izmosodik, erősödik s ma — jubilál.

Az ünnepség 19-én délután 1/22 órakor kezdődött a homoródszentpáli unit. templomban, ahol Ürmösi József

folytán szomorúan folytatódjék. — Kedden, 28-án este 8 órakor: Szibéria, izgalmas dráma a szibériai erntek elelő 3 lev. Ez a lelt szünetelésen telelő urana a szöve szünetelést leg-
 életbe enged bepillantást, hol ezren szenvedik végig az igazságtalan üldözötetés keserves szenvedéseit. — Csütörtökön, 30-án este 8 órakor: A fenegyerek, kalandorfilm 6 felv. Egyike a leg-
 szobeknek azon filmek közül, melyekben Luciano Albertini az igazgatottságig tudja fokozni a nézők figyelmét hatalmas erejével és gyönyörű bravurjaival

helybeli lelkész szivig ható imája után, Bálint Ödön karácsonyfalvi unitár. lelkész gyönyörűen fejtegette a szövetségzetit eszme diadálra jutásának szükségességét, Garda Kálmán dr. a nagyenyedi Hangya központ alelnöke, a Hangya nevében üdvözölte a jubiláló szövetséget és annak vezetőségét, Varró Elek pedig az udvarhelyi Hangya szövetséget jó kívánatait tolmácsolta.

A Pálffy Ákos unit. énekvezér által betanított női énekkar több ízben gyönyörködtette a hallgatóságot, majd egy székely leány és fiú szavallataikkal tettek bizonyosságot arról, hogy a szentpáli „belső” emberek s a község néhány intelligens nőjének folytonos munkája a fiatalság körében is érezteti hatását. A templomi ünnepséget Ürmösi lelkész zárószavai rekesztették be. Ezután a nagy számú közönség, közte igen sok nő, a táncteremben terített asztalokhoz vonult föl. Az egyszerű székely asszonyok izléses terítése, a jó ételek, az ügyes kiszolgálás megint tanubizonyosságul szolgált annak, hogy a homoródszentpáli asszonyok e tekintetben is elsők a vármegyében. A szokásos benketti pohárköszöntők itt sem maradhattak el. Beszéltek: Garda Kálmán dr., Ürmösi József, Szén Mihály, Bálint Ödön, Varró Elek, Gáspár Albert, Ihász Jenő, Pálffy Ákos, Jobb Dénes, Darkó Pál s még többen.

A késő esti órákba nyúló bankettet az ifjuság tánca váltotta föl, ahol újra meglepetésben volt részünk, a „Jere, Sári” — nem járta a táncnál. A legény illedelmesen hajtotta meg magát a lány előtt. Nem volt illetenség, nem volt duhajkodás.

* * *

S most mondhat akárki akármit. És azt mondom, hogy ma Homoródszentpál a vármegye mintaközsége. Minden intézménye meg van, aminek ma minden községben meg kellene lenni. Minden intézménye virágzik, lakói józan gondolkozásuk, a komoly dolgok iránt érdeklődők, haladni vágyók s büszkék arra, hogy ők az „első falu” lakói. S ennek folytatása csak további előhaladás és nem visszaesés lehet. S ezt az állapotot, valljuk be, első sorban Ürmösi József lelkész teremtette meg, kinek munkájában hűséges támasza volt felesége, a nőegylet vezetőségével egyetemben és Pálffy Ákos énekvezér tanítói. Adjon az Isten nekik további kitartást, hogy e minden tekintetben mintaközség példáján okulva gyors egymásutánban tűnjének fel vármegyénkben a „minta” községek, mindnyájuk nagy öröme. Ha van községeink vezetőiben nemes akarat, másolják le maguknak Homoródszentpál község beléletének husz éves történetét s e történet követésével az eredmény nem maradhat el. Ha van a községek vezetőiben nemes akarat és tetteire készség, most elő azzal, mert minden percnyi halogatás ezer veszélyt rejt magában.

V-ó.

SPORT.

Hargita—Brasovia 1:1 (1:1).

A brassói kerület két legjobb csapata vasárnap találkozott városunkban. A bajnokság sorsáról lévén szó, a mérkőzést rendkívül nagy érdeklődés előzte meg, Brassó, Segesvár és Székelykeresztúr lelkes sportbarátai autókon érkeztek városunkba, hogy a kerület számára oly nagy jelentőségű mérkőzés szemtanúi lehessenek.

Buzna bíró sipjére a Hargita kezd, mindkét csapat teljes odaadással játszik, egymást követik a szebbnél szebb kombinációk. Már az első percekben megállapítható, hogy a Kínizait verő Brasovia kitűnő kondícióban van, nem úgy a Hargita, kinek

halfsora, Binder és Weigel hiányát erősen érezve, lehetőleg a kapu közelében marad. Nívós mezőnyjáték, majd a Hargita csatársora lefut és Göllner 20 méterről ideálisan szép gólt lő. Ujrakezdés után a Brasovia minden erejét megfeszíti, igen stílusos összjátékkal szebbnél-szebb támadásokat intéz, azonban Löbl remek védelemmel mindent ment. A mérkőzés 13 ik percében ismételt Brasovia-lefutás Erdő révén gólt eredményez. Az első féldő mindkét csapat vehemes és stílusos játékával ér véget.

A második féldőben a Brasovia támad többet, Geller, Tritsch II., Tóth és Wédl legjobb formájukat játsszák. A Hargita játékában erősen meglátszik Egyed, Binder II. és Papp Zakor indiszpozíciója és megállapíthatjuk, hogy a Brasovia győzelmét a kiváló Löbl, továbbá a biztosan szerelő Hodgyai és Vári akadályozták meg. Nagy kár, hogy Binder I. és Weigel hiányoztak, ellenkező esetben a Hargita sokkal értékesebb játékot produkált volna.

A Brasovia legjobb emberei Geller, Tritsch II., Tóth és Wédl, a Hargitáé Löbl, Hodgyai és Vári voltak. Löbl nem csak a brassói kerület, de Erdély egyik legjobb kapusa. Buzna a bíró szerepét pártatlanul, a nála a már megszokott hozzáértéssel töltötte be.

A Hargitát balsorsa ez alkalommal sem hagyta el, borus idő lévén, a közönség kényesebb része a mérkőzéstől elmaradt, aminek súlyos anyagi deficit a következménye.

A Hargitához lelkesen ragaszkodó sportbarátokat arra kérjük, tegyék lehetővé ezen amatőr-alapokon álló egyesületnek, hogy önzetlen játékosait legálább tisztességes felszereléssel elláthassa. Nem lehet azt kívánni, hogy csak két három ember áldozzon, segítsen mindenki, hogy a Hargita adósságaitól megszabadulhasson. Kiss István gyógyszerész áldozatkészsége a legszebb példa lehetne.

HIREK.

Október 25.

A Székelykeresztúri Műkedvelő Társulat 25-éves jubileuma.

F hó 4 én fényes ünnepély keretében ülte meg a Székelykeresztúri Műkedvelő Társulat fennállásának 25 éves évfordulóját. Az ünnepi megnyitó beszédet Fazakas Miklós dr. ügyvéd a társulat elnöke mondotta. Röviden, de érdekesen ismertette a társulat történetét. Megkapó hatást keltett, mikor megemlékezett a társulat első tisztikaráról, melynek tagjaihoz a közönséget sok kedves emlék fűzi s kiknek jórésze meghalt, vagy eltávozott, sokak pedig előrehaladott kora folytán kellett átadnia helyét a fiatalabb generációnak. Különösen kiemelte Szezerjaj Károlyt, ki a társulatnak már 20 éve tagja s lelkes és fáradhatatlan rendezője, s ki az 1916 ban tönkrement értékes ruhatárt fáradhatatlan munkásságával újból helyreállította s így az ő érdeme, hogy a társulat újból megkezdhette működését.

A tapsviharral fogadott megnyitó után a társulat legválogatottabb műkedvelői a „Süt a nap” című vígjátékot adták elő. Az előadást a közönség gyakran megújuló és szűni nem akaró élénk tapsal jutalmazta. Könynyekig meghatotta a közönséget Kiss Lajos a „tisztelőtlen ur” szerepében, ki hogy tanítója nyomorán segíthessen: eladja utolsó eladható butordarabját, arany rámás tükrét s árát tanítójának adja. Midőn ez papja nagylelkűségén sirva fakad, ott áll mellette az Isten szolgálja, a jó pap, ki maga is nyomorral küzd s vigasztalja tanítóját. Az egész darabban, de különösen ebben a jelenetben Kiss Lajos nem műkedvelői, de kiváló színművészre valló alakítást produkált, lebilincsel, úgy, hogy színpadi jelenetét élő valóságnak láttuk. Nem kevesebb művészettel ragyogtatta tehetségét Szezerjaj Károly a „tanító” és Szezerjaj Károlyné a „tekinetes asszony” szerepében. Annyira tökéletes volt Szezerjaj Károly, hogy még a darab fogyatkozásait is képes volt a közönséggel feledtetni. Nagyon

ügyes volt Mántó Anna a „postames-terné” szerepében, mindeu jelenetben megtapsolta a közönség. Ugyancsak nagyon kedvesek voltak: Mátéfy Tercsi, Keresztes Ilke, Macskássy Iduka, Nagy Rózsika és Nagy Erzsike. Kitűnően játszottak Mátéfy Irénke. Szász Rózsika, Darkó Zsuzsika és Fazakas Vilma. Utólérhetetlen ügyességgel játszott Nagy István a Pongé Juhász szerepét, úgy, hogy a legelőkelőbb színpadon is feltűnt volna játékával. Szőke Gábor a Sámson Mihály, Daday Gerő a „forgalmista” szerepében ügyesen játszottak, teljesen otthonosak a színpadon s már megjelenésükkel hatni tudnak. Horváth Albert az „örnagy” szerepében mindeu mozdulatában az igazi, világháborút átharcolt katonaatiszt volt. Jó játékosoknak bizonyultak Kazaoosky Arthur, Bergleiter Ottó és Fenyédi Mihály.

Színház után társas vacsora volt, hol meleg, közinte ünnepelésben részecskítette a közönség Fazakas Miklós drt, a társulat közszerepében álló elnökét, Kiss Lajost és Szezerjaj Károlyt, kik kiváló rendező tehetségüket igazi odaadással áldozták fel a jótékony cél szolgálatában álló műkedvelő társulatnak. (Térszűke miatt késett tudósítás).

*

Az előadáson felül fizettek: Kristóf Mózesné 40, Fodor Boldizsár dr. 60, Gábor Márton 60, Elek Domokos dr. 50, Farkas és Kraus-cég 50 leut.

Ifju Józsuék.

Csonthegyek ormán világol a Nap...
Csonthegyek ormán száz ifju alak.
Vér és könnyesülte száz ifju, merész:
Nyitott szemmel a kelő Napba néz.

Ne csüggedj szegény, megtépett világ:
Csonthegyek ormán nyílik még virág.
Kürtökbe fújnak ifju Józsuék
S Jerikó felett szabad les az ég!

L. Ady Mariska.

Utlevelek kiadásával folytatott nagyobb szabású panama lepleződtött le nemrég Bukarestben. Franasovici belügyi államtitkár, hogy a vizsgálat szabad lefolytatását semmi se fészélyezhesse, e ezzel egyéni tisztességét igazolhassa, állásáról temondott. Vaitoianu tábornokot — a hasonló nevű miniszter testvérét — s még másokat is letartóztattak. A korszak erkölcsseire nagyon jellemző bűnügy lefolyása elé általában nagy érdeklődéssel tekintenek.

Fülöp Áron-émlékünnepély. Fülöp Áron sirját a ref. kollégium ifjusága október 22-én, halála évfordulóján megkoszorozta. A kegyeletos ünnepélyen a kollégiumi férfiak énekelt, Bíró Sándor tanár a koszoru letétele alkalmával formában és tartalomban kiváló beszédet mondott (amelyet lapunk jövő számában közlünk). Barok Károly VIII. o. t. alkalmi költeményt szavalt. Az ünnepélyen jelen volt a költő özvegye, aki jelenleg Budapesten lakik. Az özvegy urnó a kollégiumi dalkarral szembenis tanujelét adta áldozatkészségének. Ez újabb áldozatért is fogadják az iskola hálás köszönetét.

Lemondás a bíróságnál. D. Dumitrescu helybeli törvényszéki bíró állásáról lemondott s lemondását a kormány elfogadta.

Házasság. Magyar Erzsébet és Rónay S. József táncosnár f. hó 18-án tartották esküvőjüket. Odorheiu (Székelyudvarhely).

Október 31. A reformáció emlékeztetőre, f. hó 31-én d. e. 10 órakor a ref. kollégiumban ünnepélyt rendeznek. Sorrend: Gyülekezeti ének. Imát mond Bíró S. vallásánár. Énekel az ifj. dalkar. Szavallat: Tompa: A szent küszöb. Györke G. VIII. o. t. Emlékbeszédet tart Bíró S. Énekel az énekkar. Szavallat: Reményik: Az óriás. Barok K. VIII. o. t. Gyülekezeti ének. Az ünnepélyre az érdeklődő közönséget szívesen látja az igazgatóság.

x Orvosi hir. Dr. Weisz Fülöp orvos Udvarhelyre visszaköltözött s rendeléseit a Strada Regina Elisabeta (volt Báthory utca) 1. sz. alatt (Szombatfalva Borosnyay-ház) megkezdte.

A zetelaki tűzkárosultak részére Bergleiter Gusztáv és ifj. Ferenngel Gyula urak útján nekünk átadott — s a mult havi számuakban már említett — 760 leut a következők adták össze: Kolumbán János M. M. r. éfalva 30, Simó Antal M. r. éfalva 20, Papp Antal M. r. éfalva 20, Orbán Zakor Kápolásfalva 20, Fülely Bándi Szt.-egyházfalva 20, Bodó Dénes Szentegyházfalva 100, Ferenczy Andoré Szentegyházfalva 20, Vass Ferenczné Szentegyházfalva 25, Lázár József Lövete 100, György András Lövete 50, Özv. Csakó Domokosné Lövete 50, Sorbán József Lövete 100, Jakabovits Sámuel Hom.-Almás 10, Goldenfeld Náthán Hom.-Almás 20, Orbán Ferenc Hom.-Almás 50, Zirug Ferenc Hom.-Almás 20, Bencz M. Mihályé Hom.-Almás 5, Bálint János Karácsonyfalva 20, Bartha József Karácsonyfalva 20, Goldenfeld Mór Gyepes 40, Jakab János Szeatmárton 20 leut. — E hét folyamán Péter Sándor muzsnai unitárius lelkész ur 80 leut volt szíves hozzájárulni.

Eljegyzés. Gábor Margitát eljegyezte Simon Ödön. (Minden külön értesítés helyett.)

Két-két tanár kezdetű multheti hírünkkel kapcsolatban, felkérésre, félreértés elkorulése céljából közöljük, hogy a ref. kollégiumból Bakóczy Károly és Kósa János dr., a r. kath. főgimnáziumból Jaklovsky Dénes és Kuicsár Ferenc tanárok léptek át az állami román liceumhoz.

Zongorahangverseny a zetelaki tűzkárosultak javára. A helybeli Jótékony Nőegylet, hogy a zetelaki tűzvész alkalmával hajléktalanná vált szerencsétlen emberek anyagi segélyezéséből minél derekasabban kivehesse részét, egy művészeti rendezést határozta el. Ezen az estélyen alkalma lesz városunk zenekedvelő közönségének Erdély egyik legkiválóbb zongoraművésznőjének, Zakariásné Deák Lenke urnónek magas nívójú játékában gyönyörködni. A művész nő jelenleg Erdély nagyobb városaiban hangversenyez s így látogat el hozzánk is. Mivel nov. 8-án Fogarason, 15-én Erzsébetvároson rendez koncertet s azután szonnal külföldi utra indul, hozzáuk csak nov. 1. és 15. között valamelyik hétköznapon fog eljuthatni. Hogy pontosan mely napon, azt e lap következő számában fogjuk közzétenni s ugyanakkor itteni koncertjének részletes műsorát is közölni fogjuk. Tekintettel arra, hogy egy nagy tehetségű művésznő hangversenyéről van szó és hogy a koncert jövedelmét a legnemesebb emberbaráti célra kívánjuk fordítani, társadalmunk minden tehetsős tagját felkérjük, hogy a hangverseny anyagi és erkölcsi támogatásához hozzájárulni szíveskedjék. A Jótékony Nőegylet.

A tisztviselők vizsgáztatása vármegyénkben is megkezdődött, legutóbb Parajdon folyt le. A bizottság, melynek tagjai Andreias prefectus, Negrufiu polgármester és Dobrota igazgató, a vizsgázókkal szemben általában jóindulatot tanusit.

A román nyelv nem tudása miatt állásuktól felmentett tisztviselőkhez. Értesitem mindazon egyéneket, akik az államnyelv nem ismerése miatt a közelmúlt időkben, mint tisztviselők állásuktól felmentettek, hogy a most folyó vizsgákra a vármegyei prefectus urnál jelentkezhetnek, a vizsga sikeres letétele esetén, az üresedésben levő állásokra a jövőben pályázhatnak. Szabó, subprefect.

Új zenetársaság alakult f. hó 18-án, szombaton este városunkban, mely diszelnökévé Negrufiu Emil polgármestert választotta meg. A társaság egyik vezető személyisége, kinél az új társaság megalakulásának oka és célja iránt érdeklődünk, szükségesnek tartotta kijelenteni, hogy a megalakulásnak semmi, a meglévő társaságokkal ellentétes célja nincs. Mint „szimfonikus” társaság, a fuvós hangszerek nagyobb mérvű felhasználásával és érvényesítésével, a klasszikus zene intenzív művelését tekinti főfeladatának s a zene áthidaló hatásával szintén a különböző nemzetiségek és társadalmi rétegek közeledését, harmóniáját akarja elősegíteni, minden politikától ment,

Székelykeresztúr, Gyümölcs- és hús-konzerveket, finom deszertet, főző, töltött és kaphatja meg nagy választékban

kulturális alapon. S ebben a másokkal való nemes verseny mindegyikre nézve csak előnyös és fejlesztő hatása lehet. Ugyanezt a célt akarják támogatni a gyakorlatlanabb tanulni vágyók, iskolaszerű oktatásával is. Mindezekhez kéri a közönség jóindulatát és támogatását is, annál inkább, mert a társaság tiszta jövedelméből a városi szegény tanulók segélyezését szándékozik gyakorolni.

Köszönet-nyilvánítás részvételért. Mindazok, akik kedves halottunk, özv. Fodor Istvánné Molnár Eliza temetésén megjelenni, vagy részvételüket nyilvánítani sziveskedtek, fogadják ezúton is hálás köszönetünket. *A gyászoló család*

A Filharmónikus Társaság jövő heti próbái: pénteken: zenekar, női kar és a mult pétekre hívott szereplők.

A targu-mureși—marosvásárhelyi kereskedelmi és iparkamara közleménye. Zygmund Krause, Varsavia ul. Zalesza Nr. 43. A. a bucarestii lengyel követség útján aziránt kereste meg a kereskedelmi és iparkamarát, miszerint a Lengyelországból elsőrendű trikotaj árut, valamint férfi és női harisnyákat importálni szándékoznak hozzá a tudomására, hogy amennyiben valamelyik varsói bank útján befizettetésnek nevezett cég részére 5 dollár, úgy a cég feletti áruiból azonnal egy minta-kollekciót küldene az illetőknek.

Zetelaka felségélyezése érdekében Marosvásárhelyen a Székelyföld című napilap, karöltve a Kemény Zs. Irodalmi Társasággal, 18-ikán, kiváló írók és művészek közreműködésével nagyszerű estélyt rendezett. Maghatottan és hálával vesztünk tudomást minden ilyen, a véreink felségélyezése érdekében indított és végrehajtott nemes-akcióról.

A megüresedett, vagy üresedésben levő lakások bejelentésére a rendőrség ismételten figyelmeztetni kívánja az érdekelteket, nehogy mulasztás kiderülése esetén, kellemetlenségek tegyék ki magukat, amint ez újabban is előfordult.

Egy felpár arany fülbevaló találtatott szerdán reggel a Malom-utca elején. Felvilágosítás lapunk kiadói hivatalában.

Mi lesz velünk? címmel Bárd Oszkár, a filozófiai mélységű verseiről, érdekes problémájú drámáiról széles körben ismert, jeles költő, új verseinek gyűjteményét díszes kötetben készült kiadni. A kötet ára, Kós Károly művészi címlapjával, 60 leu, amatőr-kiadásban 150, illetve 200 leu. Előjegyzéseket elfogad a Pásztortűz szerkesztősége Cluj, Str. Regina Maria 35. sz. és lapunk szerkesztősége is.

Kiállítás a barátért. Ilyen címmel jelenik meg még október hónapban Pap József verseskötete, a Minerva előállításában, Tóth István festőművész címlapjával. A könyv albuszerű kiállításban, igen kis példányszámban kerül a könyvpiacon. Könyvbarátok számára még körül 30 példány készült amatőr-kötetben, ezek ára 150 leu lesz. Előjegyzéseket a Minerva Rt. Kolozsvárt, már elfogad. A kötet Pap Józsefnek reprezentáló verseit hozza és külön meglepetés lesz azoknak, akik a széles skálájú író irásait figyelemmel kísérik.

Vesztettnek hitt kutya futott 20-ikán keresztül a Kőkereszt-téren, s ott többeket megharapott. A kutyát, melyet azután hamarosan agyonlőttek, a rendőrségtől kapott értesülés szerint, megvizsgálták, de nem találták vesztettnek. Ha azonban valamely megharapott kétségeskedőnek, jelentkezzék a rendőrségen.

Piaci árak: buza 115—125, rozs 90—95, árpa 85—90, zab 42—46, tengeri 75—85, burgonya 20—25 leu-ban kelt el vékánként. A sertésvesz több helyen mutatkozván, a sertésfelhajtások valószínűleg betiltatnak.

Érdekes ujtást vezetett be legutóbb Cristur—Székelykeresztur vezetősége. A főtéren és néhány fontosabb forgalmi ponton összesen 6 drb ujrendszertü ivlámpát helyeztetett el, melyek egyenkint 1000 gyertyafényt szórnak maguk körül. A lámpák világító anyaga benzín, s az érdekes új találmányt egy szebeni cég szerelte fel, darabonként 4500 leuért. A jól bevált világító eszköz alkalmas arra, hogy más községekben is felhasználják.

Talált holttest a sinek mellett. A Szederjes és Erked közötti vasúti vonalon, a sinek mellett, a f. hó 18. és 19. 19. közötti éjjel egy középkorú, munkásnak látszó férfi hullájára akadtak. Az ember, minden valószínűség szerint, valamelyik vonatból kiesve, leihette halálát. Erre vall a f. hó 20. ikán, hétfőn, Căprioșiu dr. vezetőügyész, Szabó Géza dr. vizsgálóbíró, Comsa dr. és Fuchs dr. orvosok által megtartott hivatalos boncolás és helyszíni szemle eredménye is. Az áldozaton olaszos, sáros pühs nadrág volt s felső fogsorában két aranyfog. Kitért megállapítani nem sikerült, az eset kiderítése érdekében a nyomozást folytatják.

Panaszkönyv. Arról írok, amiről nem igea szeretünk beszélni. Ugyanis a nyár folyamán — miután a szükség úgy kívánta — hosszas vá-rakozás után, a klozzetot sikerült kitararittatnom. 6 hordó tartalmát szállították tőlünk trágyaképpre a mezőre. Eddig volaa első fele az esetnek. De hetek óta zaklat egy pecér-legény, hogy hordassuk ki a klozzetot, mert megtelt, s a nyáron már eszközölt szállításra való hivatkozásommal szemben azzal fenyegetett meg, hogy rendőrt hoz. Felnyitva a fedelet — bámulattal győződöttük meg, hogy csakugyan tele van. A lelkiismeretleül teljesített előbbi munka miatt szükségessé vált másodszeri kihordást — ami igen sok költséget okoz — csak azért panaszolom el, mert esetleg másoknál is előfordulhat hasonló, s ilyen rövid idő alatt feltűnő eset.

Kiadó: a Könyvnyomda Részvénytársaság Odorheiu (Székelyudvarhely)

No. 874—1924.

Hirdetmény.

Közzé teszem, hogy Alexandrița községben 1 drb gazdátlan, piros 9 éves tehén, melynek jegye: bal füle lyukas s bal tompján ujonnan ráütött kör-alaku bélyeg, benne két keresztvonallal, felfogatott. Igazolt tulajdonosa Bara András községi bírótól átveheti. Amennyiben a tulajdonos nem jelentkezik és tulajdonjogát be nem igazolja, az állat Alexandrița községhezánál 1924 november 8-án d. u. 2 órakor tartandó árverésen el fog adatni.

Kelt Alexandrița la 17 okt. 1924.

Péter Károly, körjegyző.

Judecătoria de ocol Odorheiu.

Nr. 4251—1924.

Citație prin publicație.

Judecătoria de ocol Odorheiu aduce la cunoștință generală că în procesul reclamantului Bodi Dănes dom fa Viăhița părătului Tatăr Gyula fost. dom. fa Viăhița pentru 3286 Leu 25 bani a fixat termenul pentru constituirea procesului și desbaterea fondului afacerii și a somat părțile să se înfățișeze în ziua de 17 luna Decembrie 1924 orele 8 a. m. în localul St. Princ. Elizab. No. 2. iar pentru părăt care se află în loc necunoscut a numit de curator pe avocatul Dr. Szabó Gábor loc. fa Odorheiu.

Istanța somează pe părătul ca în sus arătată zi și ora să se înfățișeze personal sau prin împuternicit legitimat și îndreptățit la reprezentarea lui, pentru că în caz contrar curatorul va proceda în locul lui.

Odorheiu, la 29 luna Sept. 1924.

Dr. Szabó,
m. p. șef. jud.

Nemes,
exp.

Regatul România.

No. 540—1924.

Executor judecătoresc Odorheiu-săcuiesc

Publicație de licitație.

Subsemnatul executor a judecătorie de ocol Odorheiu fa senzul §-lui 102 de lege LX. din anul 1881 prin aceasta publică, că în urma decisiului din anul de sub 183—924 al judecătoriei de ocol din Odorheiu efectuându-se fa Odorheiu 7/V—924. pentru suma de 25000 Lei și acc. execuțiunea de escontentare fa favorul Băliut György reprezentat avocatul Dr. Finkér Béla mișcătoarele cuprinse cu aceasta ocaziune și prețuite 17600 Leu și anume: aranjament de prăvălie cimbală, mașină de cusut și mobile casnice se vor vinde pria licitație publică.

Deci în urma decisiului de sub No. G. 711—924. a judecătoriei de ocol Odorheiu pentru incassarea prescuriunei de 25000 Leu bani capital și acc. stabilite până astăzi să decida termenul de licitație pe ziua de 3 **Novembrie 1924** la orele 9 a. m. în Odorheiu la fața locului și la aceea cumpărători, se înainte cu aceea observare, ca mișcătoarele din sus fa senzul Art. de lege LX. dia anul 1881 § ul 107, 108 din partea celui mai sus, acestea mișcătoarele se vor vinde și sub prețul estimat.

Odorheiu, la 3/X. 1924.

Nagy executor.

Judecătoria de ocol Odorheiu Secția Penală.

Nr. P. 1692/1924—2.

In numele legii.

În cauza penală pendinte contra lui Birtalan Domokos pentru delictul de injurie, judecătoria de ocol Odorheiu, ca instanța penală, a dat în sedința sa publică ținută fa ziua de 21 Iunie 1924, la care au luat parte M. I. Constantinescu ca judecător și Valeria Mora ca greșier și la care au mai fost de față Dr. Kassay F. István avocat asistând pe acuz. priv. princ. apoi acuzatul cu numele Birtalan Domokos, aflat în libertate, asupra acuzei ridicată de acuzatorul privat Bodrogi Dănes, după ascultarea atât a acuzărei, cât și a apăărei

Sentința

următoare:

Acuzatul cu numele Birtalan Domokos, născut la 6 Febr. 1883 fa comuna Crișeni, de profesieue cismar, de confesiune reformat și actualmente, domiciliat fa Odorheiu, e vinovat de delictul de injurie prevăzut de art 2. și calificabil conform art. 2. al legii XII. din anul 1914, care delict acuzatul l-a săvârșit prin faptul ca în ziua de 10 Apr. 1924 fa cărcium a văduvei Ferencziné din Odorheiu a adresat acuz. priv. princ. Bodrogi Dănes expresiunile: „murdar, smecher, înșelător, destul ai furat și înșelatul fa timpul războiului.”

Judecătoria de ocol condamnă pe acuzat pentru aceasta faptă fa baza art. 4. al. 1. al legii XLI. din anul 1914 și cu aplicațiunea art. 91 Cp. la 1000 lei Una mie lei ameadă ca pedeapsă principală.

Conf. art. 53. al legii publicată fa Mon. Of. Nr. 279/1923 amendă se va comuta în caz de neplătă fa 20 zile închisoare.

Pedeapsa de libertate se va calcula dela data începerii ei.

Acuzatul e dator, să prezinte la aceasta Judecătoria în termen de o luna dela data când sentința va rămaue definitivă recipisă de vărsarea sursizei amende la Administrația Financiară, sau la Percepția competentă sub sancțiunea de a fi arestat, în caz de neconformare spre a fi supus la pedeapsa închisorii în care a fost comutată amenda pentru cazul de neachitare.

Conf. art. 480 Pp acuzatul asemenea e dator sa plătească acuz. privat suma de lei 70 cheltueli de martori fa 15 zile dela data când sentința va rămaue definitivă și sub sancțiunea de a fi urmărit pentru plata acestei sume conform legii de urmărire în caz de neachitare.

Având în vedere dispozițiunile art. 485 Pp. instanța stabilește cu titlu de taxe și onorării în favoarea diui Dr. Kassay Ștefan avocat din Odor-

heiu suma de lei 300 în sarcina acuzatului, în 15 zile dela rămânerea definitivă a sentinței sub urmările execuției.

Obligă pe acuzat, ca pe speșele sale să publice fa gazeta locală „Székely Közélet” sentința de față.

Motive.

Acuzatul a tăgăduit fapta ce-i se impută dar față de tăgăda lui depunerile concordante ale martorilor Iacze Gergely jun. și Iacze Gergelyné care au fost ascultați în cursul desbaterei, constituiesc o probă suficientă pentru faptul, ca acuzatul fa ziua de 10 Aprilie 1924 a adresat acuz. priv. principal expresiunile: „murdar, smecher, înșelător, destul ai furta și înșelatul fa timpul războiului.”

Fapta săvârșită de acuzat în aceste condițiuni fatruaște elementele constitutive ale delictului de injurie prevăzut de §. 2. calif. conform art. 2. al legii XII. din anul 1924.

Acuzarea a fost fa aceasta cauză regulat susținută de acuz. privat Bodrogi Dănes îndreptățit la aceasta prin art. 41 al Codului de procedură penală.

În spăta instanța n-a constatat în favoarea acuzatului vre-o cauză de neculpabilitate sau de stingerea puabilității, prin urmare a trebuit să i constate vinovăția și să i aplice pedeapsa prevăzută de legea XLI. din 1914.

La fixarea cantumului pedepsei instanța a apreciat ca circumstanța ușurătoare în favoarea acuzatului faptul ca acuzatul nu a mai fost până fa prezent pedepsit.

Celelalte dispoziții sunt fatameiate pe textele de lege citate în partea dispozitivă a sentinței.

Odorheiu, la 21 Iunie 1924.

(ss) M. I. Constantinescu judecător.

Pentru conformitate oficiala Mora.

Incheiere.

Aceasta sentința a rămas definitivă și executorie azi la 21 Iunie 1924.

(ss) M. I. Constantinescu judecător.

Pentru conformitate oficiala Mora.

Regatul România.

No. 552—1924.

Executor judecătoresc Odorheiu săcuiesc.

Publicație de licitație.

Subsemnatul executor a judecătorie de ocol Odorheiu fa senzul §-lui 102 de lege LX. din anul 1881 prin aceasta publică, ca fa urma decisiului din anul de sub C. 1910/923 al judecătoriei de ocol din Cristur efectuându-se în Odorheiu 28/VIII. 1924 pentru suma de 3000 Lei și acc. execuțiunea de escontentare fa favorul cassa de păstrare din Cristur reprezentat avocatul Dr. Gombos János mișcătoarele cuprinse cu aceasta ocaziune și prețuite 16100 Lei și anume Mobile casnice se vor vinde prin licitație publică.

Deci în urma decisiului de sub No. G. 3873/924 a judecătoriei de ocol Odorheiu pentru incassarea prescuriunei de 3000 Lei capital și acc. stabilite până astăzi să decida termenul de licitație pe ziua de 7 **Novembrie 1924** la orele 10 a. m. în Odorheiu Str. Mihai Viteazul 14 la fața locului și la aceea cumpărăorii, se înainte cu aceea observare, că mișcătoarele din sus fa senzul art. de lege LX. din anul 1881, § ul 107, 108 din partea celui mai sus acestea mișcătoarele se vor vinde și sub prețul estimat.

Odorheiu, la 24/X. 1924.

Nagy, executor

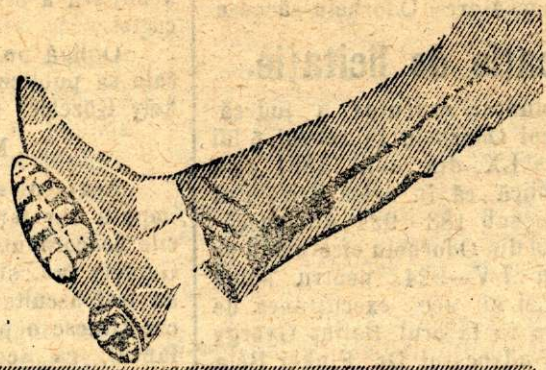
Eladó 10 drb. teljesen új, országos méretű hármás kaptár, jutányos áron. Cim a kiadóhivatalban.

Str. Principesa Maria (Szentimre u.) 19 hsz. alatti beisétség eladó. Értekezni lehet dr. Nagy Lajos és dr. Szabó Gábor ügyvédek irodájában.

Tudomására adom a női divat-és masamód-szalonnak, hogy előnyomatást és legujabb divatu géphimzéseket, u. m. perzsa-, hullám-, lánc-öltést, zsinórozást elvállalok.

Melzer Mici

Sighisara-Sagesvár Kismalom-u. 3. sz.



PALMA.

kaucsuk sarok és talp

ruganyossá és
zajtalaná teszi
járását, kiméli
lábát és cipőjét.
Tartósabb
a bőrnél!!

Figyelem!

Van szerencsénk a városi és vidéki közönség becses figyelmét felhívni, hogy üzletünkben raktáron tartunk saját készítésű **női-, férfi- és gyermek-cipőket**, a legjobb és legszebb kivitelben. Tehát ne mulassza el, saját érdekében, mielőtt cipőt vásárolna, raktárunkat megtekinteni.

Tisztelettel: **DOBRAI és FERENCZ.**

No. 813—1924.

Hirdetmény.

Közhírré tesszük, hogy Nicolesti községben 1924 szept. 22 én felfogatott 1 drb 8 éves világos pej kanca és 1 drb 3 éves világos pej kanca, melyek két igazolt tulajdonos: 1924 nov. 2 ig Molnár Mátyás községi bírótól átvehet. Amennyiben a tulajdonos fenti időpontig nem jelentkezik és a tulajdonjogát be nem igazolja, az állatok Nicolesti község házában 1924 évi november 2-án d. u. 2 órákor tartandó árverésen el fognak adni. Nicolesti, 1914 okt. 11.

Molnár Mátyás, Péter Károly,
közs. bír. közjegyző.

A világhírű

Székely Selters

és a **Kargitaligeti**

gyógyborvíz ismét forgalomba jött. Megrendelhető Odorheiu Banca „Cetatea“-nál.

Zongora, gyakorolni szándékosók részére, mérsékelt havi díj ellenében rendelkezésre áll. —

— Cim a kiadóhivatalban. —

Egy próba mindenkit meggyőz!

Értesítjük a nagyérdemű rendelők közönséget, hogy a legújabb divat szerint olvállalunk minden szakmánkhöz tartozó megrendeléseket, a legkényesebb ízléseknek megfelelően. Gyors és pontos kiszolgálás. Javítások pontos elkészítése. Tisztelettel:

Rájk József és fia
cipész, labbelikészítő, a ref. koll. mellett.

Szives tudomására hozom a n. é. közönségnek, hogy az őszi időnyre rendelkezésére állok az a ább felsorolt cikkekkel, a mai viszonyokhoz képest, jutányos árak mellett

Zsolinai, lősonci és buhusi posztók, női ruha-szövetek, barchettek, szöttesek, chifonok, gyolcsok, delainek, kartonok, Anton Klinger-féle harisnyák, különböző minőségben, gyermekzoknik, női harisnyák, nagy posztó- és hársz-kendők, fejkendők, butorszövetek, ágygarnitúrák, paplanok, mindennemű rövidárúk.

Szives pártfogást kér

tisztelettel:

JAKAB GYULA

Odorheiu, Bul. Reg. Ferdinand No. 7.

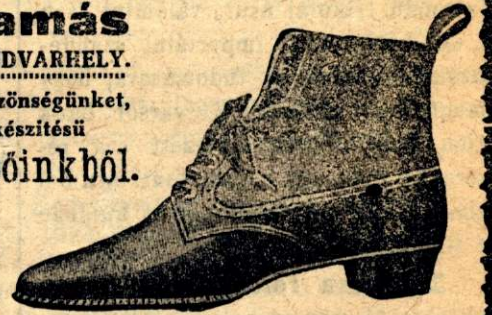
Orbán, Nagy és Tamás

kész cipőraktára ODORHEIU—SZ. UDVARHELY.

Értesítjük nagyérdemű vevőközönségünket, hogy állandó raktárt tartunk saját készítésű **ferfi-, női- és gyermekcipőinkből.**

Elvállalunk minden e szakmába vágó megrendeléseket, a legújabb divat szerint, kiváló csinnal, a legjobb anyagból, pontos elkészítés mellett.

Elvünk a vevőközönség teljes kielégítése, igyekezetünk, hogy 35 éven keresztül szerzett üzleti tapasztalatainkat a vevőközönség előnyére használjuk fel és a legkényesebb igényeket is kielégítsük. **Javítások pontos elkészítése.**



Eladó ház.

Sr. Cosca (Atena u) 1 sz. alatti földszintes ház 4 szoba, előszoba, fürdőszoba és összes mellékhelyiségekkel 280 ezer leuért eladó és elfoglalható. Felvilágosítást nyújt: **Szakács Zoltán** ny. polgármester.

Székely házalók részére!

Szőnyegek, ágy-garnitúrák és egyéb házi szöttesek állandóan **raktáron**

„MERCANTIL“ textil nagykereskedés: ARAD, Piata Avram Jancu 2. az udvarban.

Butor-raktár.

Állandó nagy raktár mindennemű modern háló-, ebédlő- és szoba-berendezésekből, mindennemű kárpitos munkák csinos kivitelben, gyorsan és pontosan készítenek.

Balázs Károly cég
Bul. Reg. Ferdinand 27. szám.

**GALLÉRT
MOS,
SZÖRMÉT
FEST
SCHMITZ.**

divatüzletébe megérkeztek az őszi és téli női és férfi felöltő- és öltönyszövetek és nagyon olcsó árban árusítatnak

Mielőtt szőrme-dolgait beszerezné **fáradjon**

Kassay F. Domokos

szücs- és szőrmeárú-üzletébe, ahol angora boák, fehér, szürke stb. színekben már 1000—1400 leu között kaphatók.

Odorheiu — Székelyudvarhelyen legolcsóbb bevásárlási hely a

„Hangya“ szövetkezet.

Mindenki meggyőződhetik a szövetkezet versenyáraitól. Tegyen a szövetkezetben próba-vásárlást.

A n. é. hölgyközönség szives tudomására hozom, hogy kalapok alakítását, ugyszintén új kalapok készítését legújabb divat szerint vállalom. Modellek megtekinthetők.

Kiváló tisztelettel:

Keszler Albert

Odorheiu Str. Axenta Sever Rıza-utca) 10. sz.

Akinek

nincsen zongorája és gyakorolni, vagy művelési szórakozásból velem négykezeset akar játszani, forduljon hozzám. Str. Stefan Col Mare (Ma'om u.) 5. sz.

Uj műmalom!

Az igen tisztelt közönség figyelmét van szerencsénk felhívni az Ugron Ákos ur felkén berendezett, teljesen új **műmalmunkra**, ahol háziat a legjutányosabbra és a leggyorsabbra, hazhoz szállítva, örömetűnk.

Teljes tisztelettel:

Ifj. Ugron Ákos és Rosmann Izidor
tulajdonosok.

Hirsch Rudolf

Ügyes fiut cipész-tanoncnak felvesszek: Páffy Domokos cipész Odorheiu Str. Horia (v. Korais u.) 27.

Vasárnap, 26-án d. u. 5 és este 8 órákor: **Tízti becsület**, katonatisztek drámája 5 felv. Ez a kis szerelmi történet vidáman és boldogan kezdődik, hogy nem sokára a sors különös játéka